



RETURN BIDS TO:

RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

Réception des soumissions - TPSGC / Bid Receiving
- PWGSC
1550, Avenue d'Estimauville
1550, D'Estimauville Avenue
Québec
Québec
G1J 0C7

**SOLICITATION AMENDMENT
MODIFICATION DE L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address
Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution
TPSGC/PWGSC
601-1550, Avenue d'Estimauville
Québec
Québec
G1J 0C7

Title - Sujet Laser picoseconde		
Solicitation No. - N° de l'invitation W7701-176246/A		Amendment No. - N° modif. 001
Client Reference No. - N° de référence du client W7701-176246		Date 2017-01-17
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$QCL-029-17007		
File No. - N° de dossier QCL-6-39310 (029)	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME	
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2017-02-02		Time Zone Fuseau horaire Heure Normale du l'Est HNE
F.O.B. - F.A.B. Specified Herein - Précisé dans les présentes Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input type="checkbox"/> Other-Autre: <input checked="" type="checkbox"/>		
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Champoux, Nicolas		Buyer Id - Id de l'acheteur qcl029
Telephone No. - N° de téléphone (418) 649-2821 ()		FAX No. - N° de FAX (418) 648-2209
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction: Voir dans les présentes		

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée Voir doc	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Signature	Date

MODIFICATION 001

Inclus dans la présente modification :

- Questions et réponses 1 à 4;
- Modifications à la Demande De Propositions (DDP)

QUESTIONS ET RÉPONSES 1 À 4

Q1 : La surface du boîtier laser va respecter les spécifications, mais la hauteur du boîtier laser sera 400mm – plus 100mm pour des pattes spéciales de support.

R1: Les dimensions externes du boîtier laser exclue la platine d'accueil ou la table optique sur laquelle le boîtier laser sera installé.

Q2 : Le cabinet de contrôles électroniques sera 560mm x 800mm x 1200mm.

R2 : Oui, les dimensions externes sont acceptables.

Q3 : Le laser de pompe additionnel nécessaire vient dans son propre cabinet avec les dimensions suivantes: 950mm x 770mm x 1,700mm

R3 : Le volume de ce laser de pompe additionnel doit être ajouté soit au volume du boîtier laser ou au volume du boîtier d'alimentation du laser, mais dans les deux scénarios, les spécifications doivent être respectées. Le système laser sera installé dans une remorque, et par conséquent le volume disponible est limité.

Q4 : De plus, un refroidisseur eau-eau avec des dimensions similaires au cabinet de contrôle est requis pour opérer le système laser.

R4 : Il n'y a pas de spécifications sur les dimensions du refroidisseur à l'eau.

MODIFICATION À LA DDP:

Veuillez apporter la modification suivante aux clauses 1.2 «Sommaire», 4.1.1.1 « Critères techniques obligatoires » et 5.1 de l'annexe A « Besoins »;

« ...

Specifications	Valeur
Dimensions externes du boîtier d'alimentation du laser:	≤ 55 cm 56 cm largeur x 100 cm profondeur x 150 cm hauteur

... »

***** Toutes les autres clauses et conditions demeurent inchangées *****